**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin

**Band:** 73 (1947)

Heft: 6

**Rubrik:** Die Frau von Heute

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 30.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# Höhensonne im eigenen Heim



für Kinder für Mütter für Berufstätige für Kranke zum Sporttraining zur Kosmetik

Höhensonne beugt vor, bekämpft Ermüdungserscheinungen, Appetitlosigkeit, Unlustgefühle, kräftig, durchblutet, regt an, stärkt den Schlaf. Das Sonnen-Manko in den Städten und im Tiefland gleicht die Belmag-Sonne aus. Eine Höhensonne gehört in jedes Heim. Ab 15 Fr. monatlich. Anrechnung bei Kauf. Aufklärungsschrift und Konditionen kostenlos. Quarzlampen-Vertrieb Kummer, Zürich 1, Limmatquai 3 Bellevue-Haus, Tel. (051) 32 42 60.









Flawil — mein nächstes Ziel 💥 Hotel Rössli Hans Gauer Tel. 8 35 03



#### Bescheidener Chorgesang der Vereinigten Privathaushaltungen

(In der Ecke stehend zu singen)

Man hat uns schon lang gut zugeredet Es wäre besser, es gäbe uns nicht. Wir seigen Verbraucher von Wärme und Licht, Und wollten wenn möglich noch baden und

Es sei verruckt, wie wir Strom verbrönnten, Wenn sie uns nicht hätten, Es wäre gar nicht abzusehn, Wieviel mehr War sie exportieren könnten.

#### Exalisee

Wir wollen nicht stören beim Exportieren, Wir wollen gewiß gern weiterfrieren, Und nie mehr unsere Hemper wöschen, Und unsere Lichter am sibni schon löschen, Auf Baden und Tramfahren ebig verzichten, Und fürs Geschier Gibt es ja schließlich Kleenexpapier.

Es heißt, wir seigen verwöhnt und verzogen, Und überhaupt ziemlich läschtige Chogen. Und es lange dann öppen - - -.

#### Exquseel

Wir wollen nicht stören beim Exportieren, Wir wollen uns still und bescheiden aufführen, Und nie etwas tun, was man uns hat verbotten, Nur bitten wir euch, uns nicht auszurotten, Emel nicht grad aufs Mal, Und nicht ganz und gar.
Behaltet wenn müglich ein Exemplar Für unter die Linde von Langenthal.

Bethli

#### Der Bubi

Einer unserer Bekannten, ein stattlicher Herr in den Vierzigern, führte am Neujahr seine alte Mama zum Mittagessen aus. Beim Betreten des Restaurants stießen sie auf eine alte Dame, die dem Sohn unbekannt war, von der Mama aber lebhaft begrüßt wurde, nachdem beidseitig die Brillen gezückt worden waren. Aus dem Gespräch ging hervor, daß die beiden früher befreundet gewesen sein mußten. Außerdem mußte die Dame unsern Bekannten doch irgendeinmal gesehen haben, denn sie warf einen Blick auf ihn und sagte: «Das ist sicher der Walter. Jeeh! Der ist aber groß geworden!»

#### Peinlich,

einen Schirm zu finden, der zu schön und zu auffällig ist, als daß man ihn behalten könnte.

In einer Garderobe etwas in der Tasche des bereits aufgehängten Mantels zu suchen, und dann, unter dem strengen Blick der Garderobiere festzustellen, daß man in den Taschen eines fremden Mantels gesucht hat.

Einen Bekannten auf der Straße im Vorübergehen freundlich zu grüßen, und sich erst nachher zu erinnern, daß einem zugetragen worden ist, er setze die unangenehmsten Dinge über einen in Umlauf.

Zur Anprobe eines Kleides zu gehn, für das man sich nur mit Bedenken entschlossen hat, um dann auf dem Tisch des Schneiders den idealen Stoff zu erblicken, den man eigentlich hätte haben

Beim Essen beobachtet zu werden von jemandem, der bereits fertig gegessen hat.

Von der Gastgeberin beobachtet zu werden im Moment, wo man Dessertguzli für die Kinder in die Tasche steckt.

(Berr: Les petites choses.)

#### Rätselhaft

Als Kinder kamen wir gelegentlich in die Wohnung einer märchenhaft ordentlichen Hausfrau. Ich kann mich noch erinnern, daß dort u. a. auf einem Regal in der Küche eine Schuhschachtel stand mit der Aufschrift:

«Schnurendchen. Zu kurz für den Gebrauch.»

#### Schlaflosigkeit

hat auch ihre guten Seiten. Man liegt da und schaut auf die Uhr und stellt fest, wann und wie die verschiedenen Mitbewohner des Hauses heimkommen. Dann schläft man, nachdem man verschiedene Vermutungen bestätigt gefunden und ebenso verschiedene Schlüsse gezogen hat, gegen Morgen glücklich und zufrieden ein.

## Rasche kilfe bei hartnäckigen Schmerzen!

Melabon hat ben Vorteil, neuralgische, rheumatische und gichtische Schmerzen — bie oft sehr bartnädig sind — wirtsam zu befämpfen.

Much wenn das Leiben tief in den Musteln und Gelenten fift, vermag Melabon zu lindern.

Die guten Ersolge mit Melabon sind auf seine vielseitige Wirkung zurückzusübren: 1. Attivierung der Harnsäureausscheidung. 2. Beruhigung der Rerven. 3. Herabsehung von Hike, Fieber. 4. Beseitigung von Entzündungen. 5. Lösung von Gesäfträmpsen. — Aerzelich empsohlen!

Sie erhalten Melabon in der Apotheke in Padungen zu Fr. 1.20, 2.50 und 4.80. Berlangen Sie jedoch ausdrücklich



#### Genug des grausamen Spiels

Der Sohn unserer Nachbarn ist in einem Internat. Die Eltern haben ihn geheißen, jeden Monat eine Aufstellung seiner Nebenausgaben nach Hause zu schicken. Nach vier Monaten steht plötzlich auf dieser Liste: «Ein Wöschseckli Fr. 4.50.»

Die Mama schreibt zurück, warum und wieso, und wie er es denn bis jetzt gemacht habe? Und der Bub antwortet: «Ich habe die Wäsche immer in meine Pijamahosen gestopft. Aber jetzt hat die Wäscherei reklamiert, sie habe genug davon, jede Woche die Knöpfe, die ich unten in die Hosenbeine mache, aufzulösen.»



#### Auseinandersetzung

Am Bellevue steht eine nette alte Dame auf dem Trottoir, hält ihren sichtlich widerstrebenden Hund an der Leine und geht, als die Bahn frei wird, energisch über die Straße mit den Worten: «So, chumm, Neroli, jez gömmir dadure hei, wo-n-ich wott!»

#### Die Familie

Im Tabakkiosk des St. Regis-Hotels in New York gibt es eine Marke Zigaretten, die nach den ersten paar Zügen explodieren. Sie heißen: «Für Ihren Schwager.»

#### Mondfahrten

Ernsthafte Wissenschafter glauben, daß manche unter uns es noch erleben werden, daß man auf den Mond fliegen kann. Das mag sein, aber ich mache das jedenfalls solange nicht mit, als ich nicht weiß, wie es mit den Retourbilletten steht.

#### Verloren —

Wer findet eigentlich alle die vielen Sachen, von denen man hört, oder in den Zeitungen liest, daß sie verloren gegangen sind? Wer, ach, wer die Brosche, darstellend ein vierblättriges Kleeblatt mit Diamanten als Tautropfen? Den Smaragdclip, verloren am Sonntag zwischen Bellevue und Pfauen? Die goldene Armbanduhr mit Strichlein statt Zahlen? Die im Taxi vergessenen silbernen Zigarettenetuis mit den Initialen K. L.? Die Brieftasche, enthaltend 450 Franken in Noten, sowie diverse Ausweispapiere und ein Generalabonnement der SBB? Den Blaufuchs auf dem Dolder? Das beige Kindermänteli, den in der Bahn hängengelassenen Regenmantel? Wer?

Ich kann gehen, wohin ich will, kein einziges Mal komme ich mit einem gefundenen Saphirring oder einem Diamantenclip nach Hause. Nicht einmal mit einem Filigranarmband, orientalische Arbeit, mit bloßem Affektionswert, da liebes Andenken.

Wer aber hat all diese schönen Sachen wirklich gefunden? Und warum steht in der Zeitung immer nur, daß sie verloren, und nie, daß sie wiedergefunden worden sind?

Das einzige, was je etwa gefunden wird, ist ein graurot getigertes Büsi, weiblich. Abzuholen bei -

Es ist eine seltsame und schwerverständliche Welt.

#### Kalter Marktbericht

«Der ganze (Markt-) Platz war leer, und wenn man nicht absolut in die beißende Bise mußte, ließ man es lieber bleiben. Eine Erklärung ist rasch bei der Hand, und dann geht es Wochen, bis man sich wieder ganz wohl

Kriegs- oder Steuererklärung?

#### Vorsorglich

«Die Braut trug ein entzückendes Kleid aus Crêpe Faille mit halblangem Schleier, und Orangen im Haar.»

(Cedar Rapids Gazette.)

Wohl für den Fall, daß jemand während der Zeremonie Hunger bekommen hätte?

#### Im Vorübergehen gehört

«Hät das Chind dä Mäntsch ghürate, und ich grad inere neue Wonig wo nanigemal alli Möbel am richtige-n-Ort gschtande sind, chönzi tänke was ich duregmacht han ...»



### Valesia-Schrundensalbe

bei rauhen Händen, Schrunden, rissiger und spröder Haut, Frostbeulen, eitrigen Wunden. Töpfe zu Fr. 1.50, 2.50 u. 4.50 in Apotheken und Drogerien. Valesia-Labor, Weinfelden. und Drogerien.



#### Wenn rohe Kräfte

sinnvoll walten, dann geht es der allen Tschäfterchischte a de Chrage. Von Paul Iseli, Zürich 1, Rennweg 30, Tel. 27 55 72, der eine wirklich große Auswahl bietet, leistet man sich einen prima neuen oder ev. einen Occasions-Apparat.



### Allen Leuten recht getan, etwas das nur BANAGO kann!

Wenn jung und alt, Vater und Kind am liebsten Banago trinken, so deshalb, weil alle spüren, wie gut es ihnen bekommt. In der Schule und auf dem Arbeitsplatz zeigt es sich wer Kraftreserven hat. Mit Banago ist man gut genährt, ohne sich "überladen" zu fühlen, deshalb macht es auch so, trinkt täglich Banago.

Gehalt an Vitaminen Bu und D unter ständiger staatlicher Kontrolle der Universität Basel (Phy-siol.-chem. Institut).



NAGO macht stark und lebensfroh! CHOCO-NAGO-OLTEN

#### Der Journalist

Der Journalist schreibt für die Zeitung Für Leute kurz' und langer Leitung. Mit Sachkenntnis und mit Humor, So träufelt er dem Volk ins Ohr, Was wissenswert in seinen Spalten, -Wohl wissend: alles bleibt beim alten. Nur etwas scheint ihm wirklich neu: Der Zustand seines Haares Heu, Drum nimmt auch er, der Journalist, "Rumpfs Bay-Petrol", wenn's Zeit